

OFFICIAL GAZETTE

EXTRAORDINARY
OF SOUTH WEST AFRICA

BUITENGEWONE
OFFISIËLE KOERANT
VAN SUIDWES-AFRIKA

PUBLISHED BY AUTHORITY

UITGAWE OP GESAG

R3,50

Monday 1 April 1985

WINDHOEK

Maandag 1 April 1985

No. 5020

CONTENTS:

GOVERNMENT NOTICES

	Page
No. AG. 39 Amendment of Money Order Tariff List	1
No. AG. 40 Amendment of Postal Rates	2
No. AG. 41 Alteration of Rates for Telecommunication Services	18

INHOUD:

GOEWERMENSKENNISGEWINGS

	Bladsy
Nr. AG. 39 Wysiging van Poswisseltarieflys	1
Nr. AG. 40 Wysiging van Postariewe	3
Nr. AG. 41 Verandering van Tarieflys van Telekomunikasiedienste	19

Government Notices

Goewermentskennisgewings

Office of the

Kantoor van die

ADMINISTRATOR-GENERAL FOR THE
TERRITORY OF SOUTH WEST AFRICA

ADMINISTRATEUR-GENERAAL VIR DIE
GEBIED SUIDWES-AFRIKA

DEPARTMENT OF POSTS AND
TELECOMMUNICATIONS

DEPARTEMENT VAN POS- EN
TELEKOMMUNIKASIEWESE

No. AG. 39 1985

Nr. AG. 39 1985

AMENDMENT OF MONEY ORDER TARIFF
LIST

WYSIGING VAN POSWISSELTARIEFLYS

Under section 2B(1)(e) of the Post Office Act, 1958 (Act 44 of 1958), I hereby, with the approval of the Administrator-General, alter the rates contained in the regulations promulgated under Government Notice R.609 of 1960, as amended, with effect from 1 April 1985, by the substitution in item 6(a) of the Schedule for the amount "5c" of the amount "6c".

Kragtens artikel 2B(1)(e) van die Poswet, 1958 (Wet 44 van 1958), verander ek hierby, met die goedkeuring van die Administrateur-generaal, die tariewe vervat in die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R.609 van 1960, soos gewysig, met ingang van 1 April 1985, deur in item 6(a) van die Bylae die bedrag "5c" deur die bedrag "6c" te vervang.

J.P.J. NEL

Postmaster-General

Windhoek, 18 March 1985

J.P.J. NEL

Posmeester-generaal

Windhoek, 18 Maart 1985

DEPARTMENT OF POSTS AND TELECOMMUNICATIONS

No. AG. 40 1985

AMENDMENT OF POSTAL RATES

Under section 2B(1)(e) of the Post Office Act, 1958 (Act 44 of 1958), I hereby, with the approval of the Administrator-General, alter the rates to be demanded or received in respect of postal services rendered by the department, by, with effect from 1 April 1985, the substitution for Schedules B and C to the regulations promulgated under Government Notice R550 of 1960, as amended, of Schedules B and C set out in the Annexure, respectively.

J.P.J. NEL

Postmaster-General

Windhoek, 18 March 1985

**DEPARTEMENT VAN POS- EN
TELEKOMMUNIKASIEWESE**

Nr. AG. 40

1985

WYSIGING VAN POSTARIEWE

Kragtens artikel 2B(1)(e) van die Poswet, 1958 (Wet 44 van 1958), verander ek hierby, met die goedkeuring van die Administrateur-generaal, die tariewe wat ten opsigte van posdienste deur die departement gelewer, geëis of ontvang moet word deur, met ingang van 1 April 1985, Bylaes B en C by die regulasies afgekondig by Goewermentskennisgewing R.550 van 1960, soos gewysig, deur, onderskeidelik, Bylaes B en C wat in die Aanhangsel uiteengesit word, te vervang.

J.P.J. NEL

Posmeester-generaal

Windhoek, 18 Maart 1985

ANNEXURE

"SCHEDULE B

Part 1

POSTAL RATES FOR POSTAL ARTICLES POSTED IN THE TERRITORY OF SOUTH WEST AFRICA
 FOR DELIVERY IN THE TERRITORY OF SOUTH WEST AFRICA, THE REPUBLIC OF SOUTH
 AFRICA, BOPHUTHATSWANA, CISKEI, TRANSKEI AND VENDA

	Sur face ma il	Air ma il
1. Standardised postal articles as defined in regulation 3(2) (a)	12	12
2. Non-standardised postal articles as defined in regulation 3(2) (b):		
Up to 100 g	19	26
More than 100 g but not more than 250 g	26	39
More than 250 g but not more than 500 g	30	70
More than 500 g but not more than 1 000 g	55	115
More than 1 000 g but not more than 2 000 g	85	210
*More than 2 000 g but not more than 3 000 g	140	360
*More than 3 000 g but not more than 5 000 g	210	540

*Applicable only to non-standardised postal articles containing books.

AANHANGSEL

'BYLAE B

Deel 1

POSTARIEWE VIR POSSTUKKE IN DIE GEBIED SUIDWES-AFR IKA GEPOS VIR AFLEWERING IN
DIE GEBIED SUIDWES-AFR IKA, DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFR IKA, BOPHUTHATSWANA,
CISKEI, TRANSKEI EN VENDA

	Landpos	Lugpos
	c	c
1. Gestandaardiseerde posstukke soos omskryf in regulasie 3(2) (a)	12	12
2. Nie-gestandaardiseerde posstukke soos omskryf in regulasie 3(2) (b):		
Tot 100 g	19	26
Meer as 100 g maar nie meer as 250 g nie	26	39
Meer as 250 g maar nie meer as 500 g nie	30	70
Meer as 500 g maar nie meer as 1 000 g nie	55	115
Meer as 1 000 g maar nie meer as 2 000 g nie	85	210
*Meer as 2 000 g maar nie meer as 3 000 g nie	140	360
*Meer as 3 000 g maar nie meer as 5 000 g nie	210	540

*Slegs van toepassing op nie-gestandaardiseerde
posstukke wat boeke bevat.

	Sur face ma il c	Air ma il c
3. Postcards	12	12
4. Aerograms	-	13
5. Parcels		
Up to 100 g	85	90
More than 100 g but not more than 250 g	90	105
More than 250 g but not more than 500 g	100	140
More than 500 g but not more than 1 000 g	125	190
More than 1 000 g but not more than 2 000 g	160	300
More than 2 000 g but not more than 3 000 g	225	480
More than 3 000 g but not more than 5 000 g	300	700
More than 5 000 g but not more than 10 000 g	470	1190

Part 2

SPECIAL SERVICE FEES

1. For registration of a postal article (vide section 20 of the Act)	55c
2. For compulsory registration of a postal article posted irregularly (vide regulation 44(7)(a))	110c
3. For certification of a postal article (vide regulation 46(2))	26c
4. For obtaining an acknowledgement of posting of a certified postal article (vide regulation 46(6))	10c

	Landpos	Lugpos
	c	c
3. Poskaarte	12	12
4. Aërogramme	-	13
5. Pakkette		
Tot 100 g	85	90
Meer as 100 g maar nie meer as 250 g nie	90	105
Meer as 250 g maar nie meer as 500 g nie	100	140
Meer as 500 g maar nie meer as 1 000 g nie	125	190
Meer as 1 000 g maar nie meer as 2 000 g nie	160	300
Meer as 2 000 g maar nie meer as 3 000 g nie	225	480
Meer as 3 000 g maar nie meer as 5 000 g nie	300	700
Meer as 5 000 g maar nie meer as 10 000 g nie	470	1190

Deel 2

SPESIALE DIENSGELDE

1. Vir registrasie van 'n posstuk (kyk artikel 20 van die Wet) 55c
2. Vir verpligte registrasie van 'n posstuk wat onreëlmatig gepos is (kyk regulasie 44(7) (a)) 110c
3. Vir sertifisering van 'n posstuk (kyk regulasie 46(2)) 26c
4. Vir die verkryging van 'n inleweringsbewys ten opsigte van 'n gesertifiseerde posstuk (kyk regulasie 46(6)) 10c

-
5. For obtaining an advice of delivery in respect of a registered or certified postal article, or of an insured parcel (vide regulations 44(6), 46(7) and 48(2)(h)), respectively 25c

 6. For the inclusion of a postal article in any particular mail after the time determined for the closing thereof (vide regulation 4):
 - 6.1 Ordinary postal articles 10c
 - 6.2 Registered postal articles and parcels 15c

 7. Fine of which a parcel posted in a posting box is subject to (vide regulation 47(2)) 10c

 8. Stoppage fee in respect of a parcel which, during transmission through the post, is stopped and delivered at the office from which stoppage is effected (vide regulation 47(5)(a)) 40c

 9. Demurrage on a parcel (vide regulation 47(7)(b)) 40c per day

 10. For a postal article delivered to the licensee in accordance with the provisions of the business reply service (vide regulation 10(4)) 3c per item

5. Vir die verkryging van 'n afleweringadvies ten opsigte van 'n geregistreerde of gesertifiseerde posstuk, of van 'n versekerde pakket (kyk, onderskeidelik, regulasies 44(6), 46(7) en 48(2)(h)) 25c
6. Vir insluiting van 'n posstuk in 'n besondere posversending na die sluitingsuur daarvoor vasgestel (kyk regulasie 14)
 - 6.1 Gewone posstukke 10c
 - 6.2 Geregistreerde posstukke en pakkette 15c
7. Boete waaraan 'n pakket wat in 'n briewebus gepos word, onderworpe is (kyk regulasie 47(2)) 10c
8. Aanhoudingskoste ten opsigte van 'n pakket wat onderweg deur die pos aangehou en by die kantoor van aanhouding afgelewer word (kyk regulasie 47(5)(a)) 40c
9. Lêgeld op 'n pakket (kyk regulasie 47(7)(b)) 40c per dag
10. Vir 'n posstuk afgelewer aan die lisensiehouer ooreenkomstig die bepalinge van die besigheidsantwoorddiens (kyk regulasie 10(4)) 3c per item

11. For an enquiry in connection with a postal article (vide regulation 27(2)) or in respect of each postal order or money order enclosed in an unregistered letter, except where the postal article concerned is a registered or certified item or an insured parcel, and a fee has already been paid for an advice of delivery in respect thereof 50c
12. For any search as to the payment of a trade charge to the sender of a cash on delivery parcel (vide regulation 27(3)) 50c
13. For the exchange of one denomination of postage stamp or article of postal stationery for another (vide regulation 9) Five per cent of the value of the stamps or articles of postal stationery which is handed in for exchange, with a minimum of 10c
14. Express delivery fees for delivery of a postal article by express messenger (vide regulation 52) 150c

11. Vir 'n navraag in verband met 'n posstuk (kyk regulasie 27(2)) of ten opsigte van elke posorder of poswissel ingesluit in 'n ongeregistreerde brief, behalwe waar die betrokke posstuk 'n geregistreerde of gesertifiseerde stuk of 'n versekerde pakket is waarvoor reeds vir 'n afleweringadvies ten opsigte daarvan betaal is 50c
12. Vir naspeur van die betaling van 'n handelsbedrag aan die afsender van 'n kontant-by-aflewering-pakket (kyk regulasie 27(3)) 50c
13. Vir die omruiling van een waardesoort posseël of posskryfbehoeftes-tem vir 'n ander (kyk regulasie 9) vyf persent van die waarde van die seëls of skryfbehoeftes-items wat ingeruil word, met 'n minimum van 10c
14. Spoedbestelgeld vir aflewering van 'n posstuk per snelbode (kyk regulasie 52) 150c

15. For the handling of a cash on delivery parcel (vide regulation 50) R2,20 handling charge per parcel, plus 1 per cent commission on the trade charge
16. For reduction or cancellation of a trade charge, or alteration of addressee, after a cash on delivery parcel has been posted 30c
17. For insuring a parcel (vide regulation 48)
- | Value of parcel | Insurance fee |
|--|---------------|
| R50 or less | 25c |
| More than R50 but not more than R100 | 35c |
| More than R100 but not more than R250 | 60c |
| More than R250 but not more than R500 | R1,20 |
| More than R500 but not more than R1 000 | R2,30 |
| *More than R1 000 but not more than R1 650 | R3,50 |
- *Applicable only to insured parcels to certain destinations abroad

15. Vir die hantering van 'n kontant-by-aflowering-pakket (kyk regulasie 50)
- R2,20 hante-ringskoste per pakket, plus 'n kommissie van 1 persent op die handelsbedrag

16. Vir vermindering of intrekking van 'n handelsbedrag, of verandering van geadresseerde, nadat 'n kontant-by-aflowering-pakket gepos is 30c

17. Vir versekering van 'n pakket (kyk regulasie 48):

Waarde van pakket	Versekerings-geld
-------------------	-------------------

R50 of minder	25c
Meer as R50 maar nie meer as R100 nie	35c
Meer as R100 maar nie meer as R250 nie	60c
Meer as R250 maar nie meer as R500 nie	R1,20
Meer as R500 maar nie meer as R1 000 nie	R2,30
*Meer as R1 000 maar nie meer as R1 650 nie	R3,50

*Slegs van toepassing op versekerde pakkette na sekere buitelandse bestemmings

- | | |
|---|----------------------|
| 18. For priority treatment of a postal article (vide regulation 53) | R1,20 |
| 19. For the issue of a freepost service licence (vide regulation 10A(1)) | R25,00 per
annu m |
| 20. For a postal article delivered to the licensee in accordance with the provisions of the freepost service (vide regulation 10A(3)) | 3c per article |
| 21. For clearance through customs (vide regulation 21(2)) of - | |
| (a) a parcel | R2,00 |
| (b) any other postal article | R1,50 |

SCHEDULE C

- | | |
|--|---------------------|
| 1. Maximum rental for private post office boxes | |
| Post office boxes up to 20 dm ³ | |
| Per post office box | R8,00 per
annu m |
| Post office boxes larger than 20 dm ³ | |
| Per post office box | R9,00 per
annu m |

- 18. Vir voorkeurbehandling van 'n posstuk (kyk regulasie 53) R1,20

- 19. Vir die uitreiking van 'n vryposdienslisensie (kyk regulasie 10A(1)) R25,00 per jaar

- 20. Vir 'n posstuk afgelewer aan die lisensiehouer ooreenkomstig die bepalings van die vryposdiens (kyk regulasie 10A(3)) 3c per stuk

- 21. Vir doeane-inklaring (kyk regulasie 21(2)) van -
 - (a) 'n pakket R2,00

 - (b) enige ander posstuk R1,50

BYLAE C

1. Maksimum huurgeld vir private posbusse

Posbusse tot 20 dm³

Per posbus R8,00 per jaar

Posbusse groter as 20 dm³

Per posbus R9,00 per jaar

2. Fees for the use of private post bags:

Per post bag R15,00 per
annum

NB.: Where a post bag is used for part of a calendar year only, the fees payable in respect of the use thereof shall be calculated at R3,75 for every calendar quarter or part thereof it is used

3. Fees for accessories for private post office boxes:

Extra keys R1,00 each

New locks R2,00 each"

2. Gelde vir gebruik van private possakke:

Per possak R15,00 per
jaar

L.W.: Waar 'n possak slegs vir 'n gedeelte van 'n kalenderjaar gebruik word, word die gelde wat ten opsigte van die gebruik daarvan betaalbaar is, bereken teen R3,75 vir elke kalenderkwartaal of gedeelte daarvan wat dit gebruik is

3. Gelde vir toebehore van private posbusse:

Ekstra sleutels R1,00 elk

Nuwe slotte R2,00 elk"

DEPARTMENT OF POSTS AND TELECOM-
MUNICATIONS

No. AG. 41

1985

ALTERATION OF RATES FOR TELE-
COMMUNICATION SERVICES

Under section 2B(1)(e) of the Post Office Act, 1958 (Act 44 of 1958), I hereby, with the approval of the Administrator-General, alter the rates to be demanded or received in respect of Telecommunication Services rendered by the department, by, with effect from 1 April 1985, further amending the Tariff for Telecommunication Services promulgated under Government Notice 1192 of 1977, as amended, as set out in the Schedule.

J.P.J. NEL

Postmaster-General

Windhoek, 18 March 1985

DEPARTEMENT VAN POS- EN
TELEKOMMUNIKASIEWESE

Nr. AG. 41

1985

VERANDERING VAN TARIEFLYS VIR
TELEKOMMUNIKASIEDIENSTE

Kragtens artikel 2B(1)(e) van die Poswet, 1958 (Wet 44 van 1958), verander ek hierby, met die goedkeuring van die Administrateur-generaal, die tariewe wat ten opsigte van Telekommunikasiedienste deur die departement gelewer, geëis of ontvang moet word, deur die Tarieflys vir Telekommunikasiedienste afgekondig by Goewermmentskennisgewing 1192 van 1977, soos gewysig, met ingang van 1 April 1985 verder te wysig soos in die Bylae uiteengesit.

J.P.J. NEL

Posmeester-generaal

Windhoek, 18 Maart 1985

SCHEDULE

1. Part 1 (Inland telephone rates) of the said Tariff is hereby amended -

(a) by the substitution in the item mentioned in Column 1 of the table below for the amount or amounts mentioned in Column 2 of the said table of the amount or amounts mentioned in Column 3 of the said table:

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
1.1.1	7,00	9,00
1.1.2	5,50	7,50
1.1.3	5,00	7,00
2.1.1	5,50	7,50
2.1.2	4,00	6,00
3.1.1.1	8,00	10,00
3.1.1.2	7,00	9,00
3.1.2.1	6,00	8,00
3.1.2.2	5,50	7,50
4.1.1	7,00	9,00
4.1.2	7,50	9,50
4.2.1.1	7,00	9,00
4.2.1.3	7,00	9,00
	4,00	5,00

BYLAE

1. Deel 1 (Binnelandse telefoontariewe) van genoemde Tarieflys word hierby gewysig -

(a) deur in die item in Kolom 1 van die tabel hieronder vermeld, die bedrag of bedrae in Kolom 2 van genoemde tabel vermeld, deur die bedrag of bedrae in Kolom 3 van genoemde tabel vermeld, te vervang:

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
1.1.1	7,00	9,00
1.1.2	5,50	7,50
1.1.3	5,00	7,00
2.1.1	5,50	7,50
2.1.2	4,00	6,00
3.1.1.1	8,00	10,00
3.1.1.2	7,00	9,00
3.1.2.1	6,00	8,00
3.1.2.2	5,50	7,50
4.1.1	7,00	9,00
4.1.2	7,50	9,50
4.2.1.1	7,00	9,00
4.2.1.3	7,00	9,00
	4,00	5,00

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
4.2.2.1	8,00	10,00
4.2.2.3	8,00	10,00
	4,00	5,00
6.1	1,25	1,50
7.1	7,00	9,00
7.2.1	7,50	9,50
7.2.2	8,50	10,50
7.2.3	9,50	11,50
7.2.4	10,50	12,50
8.1.1	3,50	4,50
8.1.2	3,50	4,50
8.1.3.1	7,00	9,00
8.1.3.2	12,00	14,00
8.1.4	3,50	4,50
8.2.1	2,00	3,00
8.2.2.1	2,00	3,00
8.2.2.2	1,25	1,50
8.2.3	1,25	1,50
8.2.4.1	1,25	1,50
9.2.1.2	65,00	75,00
10.2.2.1	1,25	1,50
12.2	1,20	2,00

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
4.2.2.1	8,00	10,00
4.2.2.3	8,00	10,00
	4,00	5,00
6.1	1,25	1,50
7.1	7,00	9,00
7.2.1	7,50	9,50
7.2.2	8,50	10,50
7.2.3	9,50	11,50
7.2.4	10,50	12,50
8.1.1	3,50	4,50
8.1.2	3,50	4,50
8.1.3.1	7,00	9,00
8.1.3.2	12,00	14,00
8.1.4	3,50	4,50
8.2.1	2,00	3,00
8.2.2.1	2,00	3,00
8.2.2.2	1,25	1,50
8.2.3	1,25	1,50
8.2.4.1	1,25	1,50
9.2.1.2	65,00	75,00
10.2.2.1	1,25	1,50
12.2	1,20	2,00

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
14.1.1	1,25	1,50
	12,00	15,00
14.1.2	0,06	0,08
	12,00	15,00
14.1.3	0,02	0,03
	12,00	15,00
14.1.4	0,01	0,02
	12,00	15,00
14.2.1	2,50	3,00
	20,00	30,00
14.2.2	0,12	0,14
	20,00	30,00
14.2.3	0,04	0,05
	20,00	30,00
14.2.4	0,02	0,03
	20,00	30,00
14.3.1.1	7,50	9,00
	150,00	180,00
14.3.1.2	0,36	0,44
	150,00	180,00
14.3.1.3	0,08	0,10
	50,00	60,00
14.3.1.4	0,04	0,05
	50,00	60,00
14.3.2.1	15,00	18,00
	150,00	180,00

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
14.1.1	1,25	1,50
	12,00	15,00
14.1.2	0,06	0,08
	12,00	15,00
14.1.3	0,02	0,03
	12,00	15,00
14.1.4	0,01	0,02
	12,00	15,00
14.2.1	2,50	3,00
	20,00	30,00
14.2.2	0,12	0,14
	20,00	30,00
14.2.3	0,04	0,05
	20,00	30,00
14.2.4	0,02	0,03
	20,00	30,00
14.3.1.1	7,50	9,00
	150,00	180,00
14.3.1.2	0,36	0,44
	150,00	180,00
14.3.1.3	0,08	0,10
	50,00	60,00
14.3.1.4	0,04	0,05
	50,00	60,00
14.3.2.1	15,00	18,00
	150,00	180,00

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
14.3.2.2	0,75	0,90
	150,00	180,00
14.3.2.3	0,14	0,17
	50,00	60,00
14.3.2.4	0,07	0,09
	50,00	60,00
15.1	100,00 (monthly rental)	120,00 (monthly rental)
15.2	40,00	60,00
	0,06 (call charges)	0,10 (call charges)
16.1.1	3,50	4,50
16.1.2	4,50	5,50
16.1.3	3,50	4,50
16.1.4	7,00	9,00
16.1.5	3,50	4,50
16.4.1.1	0,75	1,00
16.4.1.2	1,50	2,00
16.4.1.3	3,00	4,00
16.4.1.4	4,00	5,00
16.5	0,50	1,00
16.6	3,00	4,00
16.7	2,00	2,50
16.8.5	1,00	1,50
16.17.2	3,00	3,50
16.17.3	9,00	12,00
16.18.1	0,75	1,00

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
14.3.2.2	0,75	0,90
	150,00	180,00
14.3.2.3	0,14	0,17
	50,00	60,00
14.3.2.4	0,07	0,09
	50,00	60,00
15.1	100,00 (maandelikse huur)	120,00 (maandelikse huur)
15.2	40,00	60,00
	0,06 (oproepkoste)	0,10 (oproepkoste)
16.1.1	3,50	4,50
16.1.2	4,50	5,50
16.1.3	3,50	4,50
16.1.4	7,00	9,00
16.1.5	3,50	4,50
16.4.1.1	0,75	1,00
16.4.1.2	1,50	2,00
16.4.1.3	3,00	4,00
16.4.1.4	4,00	5,00
16.5	0,50	1,00
16.6	3,00	4,00
16.7	2,00	2,50
16.8.5	1,00	1,50
16.17.2	3,00	3,50
16.17.3	9,00	12,00
16.18.1	0,75	1,00

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
16.19.1	10,00	20,00
16.19.2	20,00	40,00
16.23	0,50	1,00
16.24.1	0,50	1,00
16.24.2	0,50	1,00
16.25.5	1,00	3,00
16.27	15,00	20,00
16.29	0,50	1,00
16.31	0,50	0,75
16.32	0,50	1,00
16.33	0,50	1,00
16.34.1	8,00	10,00
16.35	4,50	10,00
16.39	1,50	1,75
16.40.1	1,50	2,00
16.40.2	1,00	1,50
16.41	1,20	2,00
16.45.2	0,50	1,00;

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
16.19.1	10,00	20,00
16.19.2	20,00	40,00
16.23	0,50	1,00
16.24.1	0,50	1,00
16.24.2	0,50	1,00
16.25.5	1,00	3,00
16.27	15,00	20,00
16.29	0,50	1,00
16.31	0,50	0,75
16.32	0,50	1,00
16.33	0,50	1,00
16.34.1	8,00	10,00
16.35	4,50	10,00
16.39	1,50	1,75
16.40.1	1,50	2,00
16.40.2	1,00	1,50
16.41	1,20	2,00
16.45.2	0,50	1,00;

(b) by the substitution for items 16.44 and 16.45.2 of the following items:

		R	R
"16.44	<u>BTS (Business Telephone System):</u>		
16.44.1	Control unit, per unit:		
16.44.1.1	1 to 16 lines	200,00	120,00
16.44.1.2	1 to 28 lines	250,00	170,00
16.44.1.3	1 to 50 lines	300,00	200,00
16.44.1.4	1 to 68 lines	350,00	250,00
16.44.1.5	1 to 80 lines	400,00	300,00:

Provided that lines, include exchange lines, private tie-lines and extention lines: Provided further that when an existing control unit is replaced by one of a larger or smaller capacity, the difference in installation charges between the two units shall be payable, in addition to the rental for the new unit, only.

(b) deur items 16.44 en 16.45.2 deur die volgende items te vervang:

		R	R
"16.44	<u>BTS (Besigheidstelefoonstelsel):</u>		
16.44.1	Beheereenheid, per eenheid:		
16.44.1.1	1 tot 16 lyne	200,00	120,00
16.44.1.2	1 tot 28 lyne	250,00	170,00
16.44.1.3	1 tot 50 lyne	300,00	200,00
16.44.1.4	1 tot 68 lyne	350,00	250,00
16.44.1.5	1 tot 80 lyne	400,00	300,00:

Met dien verstande dat lyne, sentralelyne, privaat koppellyne en bylyne insluit: Met dien verstande voorts dat wanneer 'n bestaande beheereenheid vervang word deur een met 'n groter of kleiner vermoë slegs die verskil in installeerkoste tussen die twee eenhede, bykomend tot die huur vir die nuwe eenheid, betaalbaar is.

		R	R
16.44.1.6	Reprogramming of an existing system	60,00	-:
	<p>Provided that such charge is not payable when reprogramming has to be done to provide for additional exchange lines, private tie-lines or extension lines</p>		
16.44.2	Exchange lines:		
16.44.2.1	Per exchange line	As pres- cribed in item 1.0	As pres- cribed in item 1.0
16.44.2.2	Interface equipment per exchange line	-	10,00
16.44.3	Extension line services:		
16.44.3.1	Extension line with standard telephone:		

		R	R
16.44.1.6	Herprogrammering van 'n bestaande stelsel	60,00	-:
	Met dien verstande dat sodanige koste nie betaalbaar is nie wanneer herprogrammering gedoen moet word om vir bykomende sentralelyne, privaat koppellyne of bylyne voorsiening te maak.		
16.44.2	Sentralelyne:		
16.44.2.1	Per sentralelyn	Soos in item 1.0 voorge- skryf	Soos in item 1.0 voorge- skryf
16.44.2.2	Koppelvlaktoerusting, per sentralelyn	-	10,00
16.44.3	Bylyndienste:		
16.44.3.1	Bylyn met standaard telefoon:		

		R	R
16.44.3.1.1	Per extension line	As pres-	As pres-
		cribed in	cribed in
		item 8.0	item 8.0
16.44.3.1.2	Interface equipment per extension line	-	5,00
16.44.3.2	Extension line with BTS telephone terminal (including interface equipment):		
16.44.3.2.1	Per extension line with standard terminal (8 buttons)	40,00	14,00
16.44.3.2.2	Per extension line with extended terminal (24 buttons)	40,00	20,00:

Provided that the charges pres-
cribed in item 16.44.3.2 are
applicable to indoor extension lines:

Provided further that where
applicable, the prescribed
rental for outdoor extension lines
(item 8.2) and the installation

		R	R
16.44.3.1.1	Per bylyn	Soos in item 8.0 voorge- skryf	Soos in item 8.0 voorge- skryf
16.44.3.1.2	Koppelvlaktoerusting, per bylyn	-	5,00
16.44.3.2	Bylyn met BTS telefoonterminaal (insluitende koppelvlaktoe- rusting):		
16.44.3.2.1	Per bylyn met standaard termi- naal (8 knoppies)	40,00	14,00
16.44.3.2.2	Per bylyn met uitgebreide termi- naal (24 knoppies)	40,00	20,00:

Met dien verstande dat die kostes voorgeskryf in item 16.44.3.2 van toepassing is op binnenshuise bylyne: Met dien verstande voorts dat waar van toepassing, is die voorgeskrewe huur vir buitenshuise bylyne (item 8.2)

at no charge prescribed for outdoor extension lines (item 8.3) shall also be payable.

16.44.4 Private tie-lines:

16.44.4.1 Per private tie-line As prescribed in item 10.0

16.44.4.2 Interface equipment, per private tie-line per terminal terminated on a BTS:

16.44.4.2.1 Bothway (dialling) - 15,00

16.44.4.2.2 Bothway (ringing) - 10,00

16.45.2 Per working line (tie-lines and extension lines), in addition to the charge prescribed in item 16.45.1 - 1,00";

(c) by the deletion of item 16.46;

R R

en die installeerkoste wat vir buitenshuise bylyne (item 8.3) voorgeskryf word, ook betaalbaar.

16.44.4 Privaat koppellyne:

16.44.4.1	Per privaat koppellyn	Soos in	Soos in
		item 10.0	item 10.0
		voorge-	voorge-
		skryf	skryf

16.44.4.2 Koppelvlaktoerusting, per privaat koppellyn, per eindpunt wat op 'n BTS afgeheg is:

16.44.4.2.1	Beide-rigting (skakeling)	-	15,00
-------------	---------------------------------	---	-------

16.44.4.2.2	Beide-rigting (lui)	-	10,00
-------------	---------------------------	---	-------

16.45.2	Per werkende lyn (koppellyne en bylyne) addisioneel tot die koste by item 16.45.1 voorgeskryf	-	1,00";
---------	---	---	--------

(c) deur item 16.46 te skrap;

(d) by the substitution for item 17.1 of the following item:

"17.1 Unit cost per metering period for calls made from:

17.1.1 Clients 0,10

17.1.2 Call offices 0,10

Rate	For distances up to and including (km)	Automatic			Manually-operated calls			
		VTI-metering (see Telecommunication Regulation A.14) in respect of calls from clients and offices			From clients	From call offices		
		Metering period in seconds			Rate in cents per three minutes or part thereof (d)	Rate in cents per three minutes or part thereof		
		I(a)	II(b)	III(c)	I(e)	II(f)	I(g)	II(h)
A	25	112	144	224	20	20	30	30
B	50	72	96	144	40	40	40	40
C	100	40	56	80	63	48	70	50
D	200	22	32	56	96	57	100	60
E	400	14	24	36	150	75	160	80
F	800	11	20	32	180	90	180	90
G	more than 800	9	16	28	210	105	220	110

(d) deur item 17.1 deur die volgende item te vervang:

"17.1 Eenheidskoste per telperiode vir oproepe wat gemaak word

vanaf:

17.1.1 Kliënte 0.10

17.1.2 Oproepkantore 0,10

Tarief	Vir afstande tot en met (km)	Outomaties			Handbediende oproepe			
		WTD-telling (kyk Telekommunikasie-regulasie A.14) ten opsigte van oproepe vanaf kliënte en oproepkantore			Vanaf kliënte	Vanaf oproepkantore		
		Telperiode in sekondes			Tarief in sent per drie minute of gedeelte daarvan (d)	Tarief in sent per drie minute of gedeelte daarvan		
		I(a)	II(b)	III(c)	I(e)	II(f)	I(g)	II(h)
A	25	112	144	224	20	20	30	30
B	50	72	96	144	40	40	40	40
C	100	40	56	80	63	48	70	50
D	200	22	32	56	96	57	100	60
E	400	14	24	36	150	75	160	80
F	800	11	20	32	180	90	180	90
G	meer as 800	9	16	28	210	105	220	110

- (a) Applies from 07h00 to 18h00 Monday to Friday, and from 07h00 to 13h00 Saturday.
- (b) Applies from 18h00 to 21h00 Monday to Friday.
- (c) Applies from 21h00 to 07h00 Monday to Saturday, and from 13h00 Saturday to 07h00 Monday.
- (d) The period is calculated from the moment that the connection is established and when the charge for a call of three minutes is at least 63c, the charge for extra time thereafter is calculated pro rata per minute.
- (e) and (g) Applies from 06h00 to 24h00 daily.
- (f) and (h) Applies from 00h00 to 06h00 daily."; and
- e) by the substitution in the item mentioned in Column 1 of the table below for the amount or amounts mentioned in Column 2 of the said table of the amount or amounts mentioned in Column 3 of the said table:

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
17.2.4	0,08	0,10
	0,16	0,20
	0,24	0,30
	0,40	0,50

- (a) Geld vanaf 07h00 tot 18h00 Maandag tot Vrydag, en vanaf 07h00 tot 13h00 Saterdag.
- (b) Geld vanaf 18h00 tot 21h00 Maandag tot Vrydag.
- (c) Geld vanaf 21h00 tot 07h00 Maandag tot Saterdag, en vanaf 13h00 Saterdag tot 07h00 Maandag.
- (d) Die periode word bereken vanaf die oomblik dat die verbinding tot stand gebring is en wanneer die koste van 'n oproep van drie minute ten minste 63c is, word die koste vir ekstra tyd daarna pro rata per minuut bereken.
- (e) en (g) Geld vanaf 06h00 tot 24h00 daaglik.
- (f) en (h) Geld vanaf 00h00 tot 06h00 daaglik."; en
- (e) deur in die item in Kolom 1 van die tabel hieronder vermeld, die bedrag of bedrae in Kolom 2 van genoemde tabel vermeld, deur die bedrag of bedrae in Kolom 3 van genoemde tabel vermeld, te vervang:

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
17.2.4	0,08	0,10
	0,16	0,20
	0,24	0,30
	0,40	0,50

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
17.2.5.2	0,08	0.10
17.2.5.3	0.08	0,10
17.2.5.5.2	0,08	0,10

2. Part 2 (Rates for inland telegrams) of the said Tariff is hereby amended -

(a) by the substitution in the item mentioned in Column 1 of the table below for the amount or amounts mentioned in Column 2 of the said table of the amount or amounts in Column 3 of the said table:

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
18.1.1	0,50	0,60
	0,05	0,06
18.1.2	1,00	1,20
	0,10	0,12
18.2.1	0,50	0,60
	0,03	0,04
18.2.2	0,50	0,60
	0,03	0,04
18.2.3	0,50	0,60
	0,02	0,03

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
17.2.5.2	0,08	0,10
17.2.5.3	0,08	0,10
17.2.5.5.2	0,08	0,10

2. Deel 2 (Binnelandse telegraaf tariewe) van genoemde Tarieflys word hierby gewysig -

(a) deur in die item in Kolom 1 van die tabel hieronder vermeld, die bedrag of bedrae in Kolom 2 van genoemde tabel vermeld, deur die bedrag of bedrae in Kolom 3 van genoemde tabel vermeld, te vervang:

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
18.1.1	0,50	0,60
	0,05	0,06
18.1.2	1,00	1,20
	0,10	0,12
18.2.1	0,50	0,60
	0,03	0,04
18.2.2	0,50	0,60
	0,03	0,04
18.2.3	0,50	0,60
	0,02	0,03

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
19.1	0,50	1,00
19.2	0,25	0,30
19.3	1,00	1,20
19.4	0,02	0,05
	0,50	1,00
19.5	0,10	0,20
19.6.1	0,05	0,10
19.6.2	0,50	0,60
19.6.3	0,05	0,10
19.6.4	0,05	0,10
19.6.5	0,05	0,10
19.9	1,00	1,15
20.1	0,50	1,00
20.2	0,50	1,00
20.3	1,00	1,20
	0,20	0,25
20.4	1,00	1,20;

(b) by the substitution in item 20.5 for the figure "500" of the figure "100";

(c) by the substitution in the item mentioned in Column 1 of the table below for the amount or amounts mentioned in Column 2 of the said table of the amount or amounts in Column 3 of the said table:

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
19.1	0,50	1,00
19.2	0,25	0,30
19.3	1,00	1,20
19.4	0,02	0,05
	0,50	1,00
19.5	0,10	0,20
19.6.1	0,05	0,10
19.6.2	0,50	0,60
19.6.3	0,05	0,10
19.6.4	0,05	0,10
19.6.5	0,05	0,10
19.9	1,00	1,15
20.1	0,50	1,00
20.2	0,50	1,00
20.3	1,00	1,20
	0,20	0,25
20.4	1,00	1,20;

- (b) deur in item 20.5 die syfer "500" deur die syfer "100" te vervang;
- (c) deur in die item in Kolom 1 van die tabel hieronder vermeld, die bedrag of bedrae in Kolom 2 van genoemde tabel vermeld, deur die bedrag of bedrae in Kolom 3 van genoemde tabel vermeld, te vervang:

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
20.6	1,50	1,75
20.7	1,50	1,75
20.8.2	10,00	20,00
21.1.1	50,00	60,00
21.1.2	55,00	65,00
21.1.3	90,00	100,00
21.1.4	95,00	105,00
21.2.1	35,00	40,00
21.2.2	40,00	45,00
21.2.3	50,00	55,00
21.2.4	75,00	80,00
21.2.5	85,00	90,00
21.3.1	70,00	80,00
21.3.2	75,00	85,00
21.3.3	80,00	90,00
21.3.4	110,00	120,00
21.4	50,00	60,00
21.8	18,00	20,00
21.9	12,00	14,00
21.10	5,00	6,00
21.11	10,00	12,00
21.12	50,00	60,00
21.13	55,00	65,00

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
20.6	1,50	1,75
20.7	1,50	1,75
20.8.2	10,00	20,00
21.1.1	50,00	60,00
21.1.2	55,00	65,00
21.1.3	90,00	100,00
21.1.4	95,00	105,00
21.2.1	35,00	40,00
21.2.2	40,00	45,00
21.2.3	50,00	55,00
21.2.4	75,00	80,00
21.2.5	85,00	90,00
21.3.1	70,00	80,00
21.3.2	75,00	85,00
21.3.3	80,00	90,00
21.3.4	110,00	120,00
21.4	50,00	60,00
21.8	18,00	20,00
21.9	12,00	14,00
21.10	5,00	6,00
21.11	10,00	12,00
21.12	50,00	60,00
21.13	55,00	65,00

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
21.14	2,00	2,50
21.15	12,00	14,00
21.16	30,00	35,00
21.17	8,00	10,00
21.18	160,00	180,00
21.19	50,00	60,00
21.21	5,00	6,00
21.24	5,00	6,00
22.1	0,75	1,00
22.2	10,00	20,00
22.6	9,00	12,00
22.7	1,25	1,50
24.2	1,25	1,50
24.3.1	0,60	0,70
24.3.2	1,00	1,50
25.0	0,60	0,70
	5,00	10,00
	0,03	0,04
	5,00	10,00
	0,06	0,08
	5,00	10,00
	0,03	0,04
	5,00	10,00

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
21.14	2,00	2,50
21.15	12,00	14,00
21.16	30,00	35,00
21.17	8,00	10,00
21.18	160,00	180,00
21.19	50,00	60,00
21.21	5,00	6,00
21.24	5,00	6,00
22.1	0,75	1,00
22.2	10,00	20,00
22.6	9,00	12,00
22.7	1,25	1,50
24.2	1,25	1,50
24.3.1	0,60	0,70
24.3.2	1,00	1,50
25.0	0,60	0,70
	5,00	10,00
	0,03	0,04
	5,00	10,00
	0,06	0,08
	5,00	10,00
	0,03	0,04
	5,00	10,00

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
26.1	15,00	17,00
26.2	10,00	16,00
26.3	6,00	12,00
27.0	0,08	0,10;

(d) by the substitution in item 28.0 for the amount "R6", wherever it occurs, of the amount "R7"; and

(e) by the substitution for item 29.0 of the following item:

"29.0 PUBLIC TELEX CALL OFFICES

29.1 Outgoing calls:

29.1.1 Operator's fee: For every 15 minutes
or part thereof (calculated from
the time the operator starts
preparing the message for trans-
mission until the call is
terminated) R4,00

29.1.2 Rental of machine: For every 15 minutes
or part thereof (calculated from the
time the operator starts preparing the
message for transmission until the call
is terminated) 60c

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
26.1	15,00	17,00
26.2	10,00	16,00
26.3	6,00	12,00
27.0	0,08	0,10;

(d) deur in item 28,0 die bedrag "R6", oral waar dit voorkom, deur die bedrag "R7" te vervang; en

(e) deur item 29.0 deur die volgende item te vervang:

"29.0 PUBLIEKE TELEKSOPROEPKANTORE

29.1 Uitgaande oproepe:

29.1.1 Operateursgeld: Vir elke 15 minute of gedeelte daarvan (bereken vanaf die tyd dat die operateur begin om die berig vir oorsending voor te berei totdat die oproep beëindig word) R4,00

29.1.2 Huur van masjien: Vir elke 15 minute of gedeelte daarvan (bereken vanaf die tyd dat die operateur begin om die berig vir oorsending voor te berei totdat die oproep beëindig word) 60c

29.2 Incoming calls:

Per message R1,50".

3. Part 3 (Data Services (Inland)) of the said Tariff is hereby amended -

- (a) by the substitution in the item mentioned in Column 1 of the table below for the amount or amounts mentioned in Column 2 of the said table of the amount or amounts mentioned in Column 3 of the said table:

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
30.1.2.2	65,00	75,00
30.1.3.2.2	1,25	1,50
30.1.3.3.1	1,25	1,50
30.2.1.1	7,50	9,00
	150,00	180,00
30.2.2.1	15,00	18,00
	150,00	180,00
31.1.1	35,00	40,00
31.1.2	25,00	30,00
31.1.3	35,00	40,00
31.1.4	60,00	65,00
31.1.5	65,00	70,00
31.1.6	85,00	90,00
31.1.7	130,00	140,00

29.2 Inkomende oproepe:

Per berig R1,50".

3. Deel 3 (Datadienste (Binnelands)) van genoemde Tarieflys word hierby gewysig -

(a) deur in die item in Kolom 1 van die tabel hieronder vermeld, die bedrag of bedrae in Kolom 2 van genoemde tabel vermeld, deur die bedrag of bedrae in Kolom 3 van genoemde tabel vermeld, te vervang:

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
30.1.2.2	65,00	75,00
30.1.3.2.2	1,25	1,50
30.1.3.3.1	1,25	1,50
30.2.1.1	7,50	9,00
	150,00	180,00
30.2.2.1	15,00	18,00
	150,00	180,00
31.1.1	35,00	40,00
31.1.2	25,00	30,00
31.1.3	35,00	40,00
31.1.4	60,00	65,00
31.1.5	65,00	70,00
31.1.6	85,00	90,00
31.1.7	130,00	140,00

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
31.1.8	200,00	230,00
31.1.9	200,00	230,00
31.1.10	3,00	3,50
31.1.11	20,00	25,00
31.1.13	3,00	4,50
31.1.15	20,00	25,00
31.1.16	10,00	12,00
31.1.17	10,00	12,00
31.1.18	40,00	45,00
31.1.19	20,00	25,00
31.1.20	40,00	50,00
31.1.21	15,00	18,00
31.1.22	30,00	35,00
31.1.23	40,00	45,00
31.1.24	10,00	12,00
31.2.1	220,00	250,00
31.2.2	25,00	30,00
31.2.3	25,00	30,00
32.2.1.1	7,50	9,00
	150,00	180,00
32.2.1.2	0,36	0,44
	150,00	180,00
32.2.1.3	0,08	0,10
	50,00	60,00

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
31.1.8	200,00	230,00
31.1.9	200,00	230,00
31.1.10	3,00	3,50
31.1.11	20,00	25,00
31.1.13	3,00	4,50
31.1.15	20,00	25,00
31.1.16	10,00	12,00
31.1.17	10,00	12,00
31.1.18	40,00	45,00
31.1.19	20,00	25,00
31.1.20	40,00	50,00
31.1.21	15,00	18,00
31.1.22	30,00	35,00
31.1.23	40,00	45,00
31.1.24	10,00	12,00
31.2.1	220,00	250,00
31.2.2	25,00	30,00
31.2.3	25,00	30,00
32.2.1.1	7,50	9,00
	150,00	180,00
32.2.1.2	0,36	0,44
	150,00	180,00
32.2.1.3	0,08	0,10
	50,00	60,00

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
32.2.1.4	0,04	0,05
	50,00	60,00
32.2.2.1	15,00	18,00
	150,00	180,00
32.2.2.2	0,75	0,90
	150,00	180,00
32.2.2.3	0,14	0,17
	50,00	60,00
32.2.2.4	0,07	0,09
	50,00	60,00
33.1.1	40,00	45,00;

(b) by the substitution for item 33.2 of the following item:

"33.2	<u>Port charges per node:</u>	
*33.2.1	Permanent virtual circuit:	
33.2.1.1	200, 1 200 and 2 400 b/s	- 150,00
33.2.1.2	4 800 b/s	- 165,00
33.2.1.3	9 600 b/s	- 180,00
*33.2.2	Switched virtual circuit:	
33.2.2.1	200, 1 200 and 2 400 b/s	- 120,00
33.2.2.2	4 800 b/s	- 135,00
33.2.2.3	9 600 b/s	- 145,00

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
32.2.1.4	0,04	0,05
	50,00	60,00
32.2.2.1	15,00	18,00
	150,00	180,00
32.2.2.2	0,75	0,90
	150,00	180,00
32.2.2.3	0,14	0,17
	50,00	60,00
32.2.2.4	0,07	0,09
	50,00	60,00
33.1.1	40,00	45,00;

(b) deur item 33.2 deur die volgende item te vervang:

"33.2	<u>Poortkoste per nodus:</u>		
*33.2.1	Permanente virtuele verbinding:		
33.2.1.1	200, 1 200 en 2 400 b/s	-	150,00
33.2.1.2	4 800 b/s	-	165,00
33.2.1.3	9 600 b/s	-	180,00
*33.2.2	Geskakelde virtuele verbinding:		
33.2.2.1	200, 1 200 en 2 400 b/s	-	120,00
33.2.2.2	4 800 b/s	-	135,00
33.2.2.3	9 600 b/s	-	145,00

33.2.3 200 b/s permanent virtual circuit to
 extend network surveillance
 facilities - 115,00

*These charges include the use of the
 modem(s) at the node"; and

(c) by the deletion of items 33.6 and 33.7.

4. Part 4 (International Telecommunication Rates) of the said Tariff is
 hereby amended -

(a) by the substitution for item 34.0 of the following item:

"34.0 TELEPHONE CALL CHARGES (EXCLUDING NEIGHBOURING COUNTRIES)

34.1 Operator controlled calls:

Service to	Basic rate		Personal call fee
	3 min	1 min	

	R	R	R
Abu Dhabi	12,45	4,15	-
Afghanistan, Democratic Republic of	12,45	4,15	-

33.2.3 200 b/s permanente virtuele verbinding
om netbeheerfasiliteite te verleng - R115,00

*Hierdie koste sluit die gebruik van die
modem(s) by die nodus in."; en

(c) deur items 33.6 en 33.7 te skrap.

4. Deel 4 (Internasionale Telekommunikasietariewe) van genoemde Tarieflys
word hierby gewysig -

(a) deur item 34.0 deur die volgende item te vervang:

"34.0 TELEFOONPROEPKOSTE (UITGESONDERD BUURLANDE)

34.1 Operateurbeheerde oproepe:

Diens na	Grondtarief		Persoonlike oproepgeld
	3 min	1 min	
	R	R	R
Abu Dhabi	12,45	4,15	-
Afganistan, Demokratiese Republiek	12,45	4,15	-

Service to	Basic rate		Personal call fee
	3 min	1 min	
	R	R	R
Ajman	12,45	4,15	-
Alaska	12,00	4,00	4,00
Algerian Democratic and Popular Republic (Algeria)	12,00	4,00	-
Andorra	12,00	4,00	4,00
Angola	12,00	4,00	-
Antigua	12,75	4,25	-
Argentine Republic	12,00	4,00	4,00
Aruba Island	12,75	4,25	-
Ascension	6,00	2,00	-
Atlantic Liners	12,00	4,00	-
Australia	12,00	4,00	4,00
Austria	12,00	4,00	4,00
Azores	12,00	4,00	4,00
Bahamas, Commonwealth of the	12,00	4,00	-
Bahrain, State of	12,45	4,15	-
Balearic Islands	12,00	4,00	4,00
Bangladesh, People's Republic of	12,45	4,15	-
Barbados	12,75	4,25	-
Belgium	12,00	4,00	4,00
Belize	12,75	4,25	-

Diens na	Grondtarief		Persoonlike oproepgeld
	3 min	1 min	
	R	R	R
Ajman	12,45	4,15	-
Alaska	12,00	4,00	4,00
Algerynse Demokratiese en Volksrepubliek (Algerië)	12,00	4,00	-
Andorra	12,00	4,00	4,00
Angola	12,00	4,00	-
Antigua	12,75	4,25	-
Argentynse Republiek	12,00	4,00	4,00
Aruba-eiland	12,75	4,25	-
Ascension	6,00	2,00	-
Asore	12,00	4,00	4,00
Atlantiese lynbote	12,00	4,00	-
Australië	12,00	4,00	4,00
Bahamas, Gemenebes van die	12,00	4,00	-
Bahrein, Staat	12,45	4,15	-
Baleariese Eilande	12,00	4,00	4,00
Bangladesj, Volksrepubliek	12,45	4,15	-
Barbados	12,75	4,25	-
België	12,00	4,00	4,00
Belize	12,75	4,25	-
Bermuda	12,00	4,00	4,00

Service to	Basic rate		Personal call fee
	3 min	1 min	
	R	R	R
Bermuda	12,00	4,00	4,00
Bequia Island	12,75	4,25	-
Bolivia, Republic of	12,75	4,25	-
Bonaire Island	12,00	4,00	-
Brazil, Federal Republic	12,00	4,00	4,00
Brunei	12,75	4,25	-
Burma, Socialist Republic of the Union of	12,75	4,25	-
Burundi, Republic of	12,15	4,05	-
Canada	12,00	4,00	4,00
Canary Islands	12,00	4,00	4,00
Cape Verde, Republic of	12,45	4,15	-
Carriacou Island	12,75	4,25	-
Cayman Islands	12,75	4,25	-
Central African Republic	12,45	4,15	-
Ceuta	12,00	4,00	4,00
Chad, Republic of the	12,75	4,25	-
Chile	12,75	4,25	-
China, Republic of (Taiwan)	12,00	4,00	4,00
Colombia, Republic of	12,00	4,00	-
Comoros, Federal and Islamic Republic of the	12,45	4,15	-

Diens na	Grondtarief		Persoonlike oproepgeld
	3 min	1 min	
	R	R	R
Bequia-eiland	12,75	4,25	-
Birma, Sosialistiese Republiek van die Unie van	12,75	4,25	-
Bolivië, Republiek	12,75	4,25	-
Bonaire-eiland	12,00	4,00	-
Brasilië, Bondsrepubliek	12,00	4,00	4,00
Brunei	12,75	4,25	-
Burundi, Republiek	12,15	4,05	-
Carriacou-eiland	12,75	4,25	-
Ceuta	12,00	4,00	4,00
Chili	12,75	4,25	-
China, Republiek (Taiwan)	12,00	4,00	4,00
Ciprus, Republiek	12,00	4,00	4,00
Colombië, Republiek	12,00	4,00	-
Comore, Federale en Islamitiese Republiek van die	12,45	4,15	-
Costa Rica	12,75	4,25	-
Curacao-eiland	12,00	4,00	-
Denemarke	12,00	4,00	4,00
Djiboeti, Republiek	12,75	4,25	-
Doebai	12,45	4,15	-

Service to	Basic rate		Personal call fee
	3 min	1 min	
	R	R	R
Congo, People's Republic of the	12,00	4,00	-
Costa Rica	12,75	4,25	-
Cuba	12,00	4,00	-
Curacao Island	12,00	4,00	-
Cyprus, Republic of	12,00	4,00	4,00
Czechoslovak Socialist Republic	12,00	4,00	-
Denmark	12,00	4,00	4,00
Djibouti, Republic of	12,75	4,25	-
Dominica	12,75	4,25	-
Dominican Republic	12,00	4,00	-
Dubai	12,45	4,15	-
Ecuador	12,75	4,25	-
El Salvador, Republic of	12,00	4,00	-
Equatorial Guinea, Republic of	12,00	4,00	-
Ethiopia	12,00	4,00	-
Falkland Islands	12,45	4,15	-
Faroe Islands	12,00	4,00	4,00
Fiji	12,45	4,15	-
Finland	12,00	4,00	4,00
France	12,00	4,00	4,00
Fujairah	12,45	4,15	-

Diens na	Grondtarief		Persoonlike oproepgeld
	3 min	1 min	
	R	R	R
Dominica	12,75	4,25	-
Dominikaanse Republiek	12,00	4,00	-
Duitsland, Bondsrepubliek	12,00	4,00	4,00
Duitsland, Demokratiese Republiek	12,00	4,00	4,00
Ecuador	12,75	4,25	-
Ekwatoriaal-Guinee, Republiek	12,00	4,00	-
El Salvador, Republiek	12,00	4,00	-
Ethiopië	12,00	4,00	-
Falkland-eilande	12,45	4,15	-
Färöer-eilande	12,00	4,00	4,00
Fidji	12,45	4,15	-
Filippyne, Republiek van die	12,75	4,25	-
Finland	12,00	4,00	4,00
Frankryk	12,00	4,00	4,00
Fujairah	12,45	4,15	-
Gaboen, Republiek	12,75	4,25	-
Gambië, Republiek van die	12,00	4,00	-
Ghana	12,00	4,00	-
Gibraltar	12,00	4,00	-
Grenada	12,75	4,25	-
Griekeland	12,00	4,00	4,00

Service to	Basic rate		Personal call fee
	3 min	1 min	
	R	R	R
Gabon, Republic	12,75	4,25	-
Gambia, Republic of the	12,00	4,00	-
German, Democratic Republic	12,00	4,00	4,00
Germany, Federal Republic of	12,00	4,00	4,00
Ghana	12,00	4,00	-
Gibraltar	12,00	4,00	-
Greece	12,00	4,00	4,00
Greenland	12,00	4,00	4,00
Grenada	12,75	4,25	-
Guam	12,75	4,25	-
Guatemala	12,75	4,25	-
Guinea, Republic of	12,45	4,15	-
Guinea, Bissau Republic of	12,45	4,15	-
Guyana	12,75	4,25	-
Haiti, Republic of	12,00	4,00	-
Hawaii	12,00	4,00	-
Honduras, Republic of	12,00	4,00	-
Hongkong	12,00	4,00	4,00
Hungarian People's Republic	12,00	4,00	-
Iceland	12,00	4,00	4,00
India, Republic of	12,00	4,00	-

Diens na	Grondtarief		Persoonlike oproepgeld
	3 min	1 min	
	R	R	R
Groenland	12,00	4,00	4,00
Guam	12,75	4,25	-
Guatemala	12,75	4,25	-
Guinee-Bissau, Republiek	12,45	4,15	-
Guinee, Republiek	12,45	4,15	-
Guyana	12,75	4,25	-
Haiti, Republiek	12,00	4,00	-
Hawaii	12,00	4,00	-
Honduras, Republiek	12,00	4,00	-
Hongaarse Volksrepubliek	12,00	4,00	-
Hongkong	12,00	4,00	4,00
Ierland	12,00	4,00	4,00
Indië, Republiek	12,00	4,00	-
Indonesië, Republiek	12,75	4,25	-
Irak, Republiek	12,45	4,15	-
Iran	12,00	4,00	4,00
Israel, Staat	12,00	4,00	4,00
Italië	12,00	4,00	4,00
Ivoorkus, Republiek van die	12,00	4,00	4,00
Jamaika	12,75	4,25	-
Japan	12,00	4,00	4,00

Service to	Basic rate		Personal call fee
	3 min	1 min	
	R	R	R
Indonesia, Republic of	12,75	4,25	-
Iran	12,00	4,00	4,00
Iraq, Republic of	12,45	4,15	-
Ireland	12,00	4,00	4,00
Israel, State of	12,00	4,00	4,00
Italy	12,00	4,00	4,00
Ivory Coast, Republic of	12,00	4,00	4,00
Jamaica	12,75	4,25	-
Japan	12,00	4,00	4,00
Jebel Dhana	12,45	4,15	-
Kenya, Republic of	6,00	2,00	-
Kiribati, Republic of	12,45	4,15	-
Korea, Democratic People's Republic of	12,75	4,25	-
Korea, Republic of	12,75	4,25	-
Kuwait, State of	12,00	4,00	-
Lebanon	12,00	4,00	-
Liberia, Republic of	12,00	4,00	-
Liechtenstein, Principality of	12,00	4,00	4,00
Luxembourg	12,00	4,00	4,00
Macao	12,00	4,00	-

Diens na	Grondtarief		Persoonlike oproepgeld
	3 min	1 min	
	R	R	R
Jebel Dhana	12,45	4,15	-
Jemenities-Arabiëse Republiek	12,75	4,25	-
Joegoe-Slawië, Sosialistiese Bondsrepubliek	12,00	4,00	4,00
Kaaimanseilande	12,75	4,25	-
Kaap Verde, Republiek	12,45	4,15	-
Kanada	12,00	4,00	4,00
Kanariese Eilande	12,00	4,00	4,00
Katar, Staat	12,45	4,15	-
Kenia, Republiek	6,00	2,00	-
Kiribati, Republiek	12,45	4,15	-
Koeweit, Staat	12,00	4,00	-
Kongo, Volksrepubliek van die	12,00	4,00	-
Korea, Demokratiese Volksrepubliek	12,75	4,25	-
Korea, Republiek	12,75	4,25	-
Kuba	12,00	4,00	-
Libanon	12,00	4,00	-
Liberië, Republiek	12,00	4,00	-
Liechtenstein, Prinsdom van	12,00	4,00	4,00
Luxemburg	12,00	4,00	4,00
Macao	12,00	4,00	-

Service to	Basic rate		Personal call fee
	3 min	1 min	
	R	R	R
Madagascar, Democratic Republic of	12,00	4,00	-
Madeira	12,00	4,00	4,00
Malawi	4,20	1,40	1,40
Malaysia	12,00	4,00	-
Maldives, Republic of	12,00	4,00	-
Mali, Republic of	12,75	4,25	-
Malta, Republic of	12,00	4,00	-
Mariana Islands (excluding Guam)	12,75	4,25	-
Mauritania, Islamic Republic of	12,45	4,15	-
Mauritius	12,00	4,00	-
Melilla	12,00	4,00	4,00
Mexico	12,00	4,00	-
Monaco	12,00	4,00	4,00
Montserrat	12,75	4,25	-
Morocco, Kingdom of	12,00	4,00	-
Nauru	12,00	4,00	4,00
Nepal	12,00	4,00	-
Netherlands, Kingdom of the	12,00	4,00	4,00
New Caledonia	12,45	4,15	-

Diens na	Grondtarief		Persoonlike oproepgeld
	3 min	1 min	
	R	R	R
Madagaskar, Demokratiese Republiek	12,00	4,00	-
Madeira	12,00	4,00	4,00
Malawi	4,20	1,40	1,40
Maldive, Republiek	12,00	4,00	-
Maleisië	12,00	4,00	-
Mali, Republiek	12,75	4,25	-
Malta, Republiek	12,00	4,00	-
Mariana-eilande (met uitsondering van Guam)	12,75	4,25	-
Marokko, Koninkryk van	12,00	4,00	-
Mauritanië, Islamitiese Republiek	12,45	4,15	-
Mauritius	12,00	4,00	-
Melilla	12,00	4,00	4,00
Mexiko	12,00	4,00	-
Monaco	12,00	4,00	4,00
Montserrat	12,75	4,25	-
Nauru	12,00	4,00	4,00
Nederlande, Koninkryk van die	12,00	4,00	4,00
Nepal	12,00	4,00	-
Nicaragua	12,00	4,00	-
Nieu-Caledonië	12,45	4,15	-

Service to	Basic rate		Personal call fee
	3 min	1 min	
	R	R	R
New Zealand	12,00	4,00	4,00
Nicaragua	12,00	4,00	-
Niger, Republic of the	12,45	4,15	-
Nigeria, Federal Republic of	12,00	4,00	-
Norway	12,00	4,00	4,00
Oman, Sultanate of	12,45	4,15	-
Pakistan	12,00	4,00	-
Panama, Republic of	12,75	4,25	-
Papua New Guinea	12,00	4,00	-
Paraguay, Republic of	12,00	4,00	4,00
Peru	12,00	4,00	4,00
Philippines, Republic of the	12,75	4,25	-
Poland, People's Republic of	12,00	4,00	-
Portugal	12,00	4,00	4,00
Puerto Rico	12,00	4,00	-
Qatar, State of	12,45	4,15	-
Rarotonga	12,00	4,00	-
Ras Al Khaimah	12,45	4,15	-
Réunion, French Department of	12,00	4,00	-
Roumania, Socialist Republic of	12,00	4,00	4,00
Rwanda, Republic of	12,15	4,05	-

Diens na	Grondtarief		Persoonlike oproepgeld
	3 min	1 min	
	R	R	R
Nieu-Seeland	12,00	4,00	4,00
Niger, Republiek van die	12,45	4,15	-
Nigerië, Bondsrepubliek	12,00	4,00	-
Noorweë	12,00	4,00	4,00
Oman, Sultanaat	12,45	4,15	-
Oostenryk	12,00	4,00	4,00
Pakistan	12,00	4,00	-
Panama, Republiek	12,75	4,25	-
Papoea-Nieu-Guinee	12,00	4,00	-
Paraguay, Republiek	12,00	4,00	4,00
Peru	12,00	4,00	4,00
Pole, Volksrepubliek	12,00	4,00	-
Portugal	12,00	4,00	4,00
Puerto Rico	12,00	4,00	-
Rarotonga	12,00	4,00	-
Ras Al-Khaimah	12,45	4,15	-
Réunion, Franse Departement van	12,00	4,00	-
Rioekioe-eilande	12,00	4,00	4,00
Roemenië, Sosialistiese Republiek	12,00	4,00	4,00
Rwanda, Republiek	12,15	4,05	-
Saba-eiland	12,00	4,00	-

Service to	Basic rate		Personal call fee
	3 min	1 min	
	R	R	R
Ryukyu Islands	12,00	4,00	4,00
Saba Island	12,00	4,00	-
St Christopher-Nevis-Anguilla	12,75	4,25	-
St Eustatius	12,00	4,00	-
St Helena	6,00	2,00	-
St Kitts	12,75	4,25	-
St Lucia	12,75	4,25	-
St Maarten	12,00	4,00	-
St Vincent	12,75	4,25	-
Sao Tome and Principe, Democratic Republic of	12,45	4,15	-
Saudi Arabia, Kingdom of	12,00	4,00	4,00
Senegal, Republic of the	12,75	4,25	-
Seychelles	12,00	4,00	-
Sharjah	12,45	4,15	-
Sicily	12,00	4,00	4,00
Sierra Leone	12,00	4,00	-
Singapore, Republic of	12,00	4,00	4,00
Solomon Islands	12,45	4,15	-
Spain	12,00	4,00	4,00
Sri Lanka, Democratic Socialist Republic of	12,00	4,00	-

Diens na	Grondtarief		Persoonlike oproepgeld
	3 min	1 min	
	R	R	R
St Christopher-Nevis-Anguilla	12,75	4,25	-
St Eustatius	12,00	4,00	-
St Helena	6,00	2,00	-
St Kitts	12,75	4,25	-
St Lucia	12,75	4,25	-
St Maarten	12,00	4,00	-
St Vincent	12,75	4,25	-
Salomon-eilande	12,45	4,15	-
Saoedi-Arabië, Koninkryk van	12,00	4,00	4,00
Sao Tome en Principe, Demokratiese Republiek	12,45	4,15	-
Senegal, Republiek van die	12,75	4,25	-
Sentraal-Afrikaanse Republiek	12,45	4,15	-
Seychelle	12,00	4,00	-
Sicilië	12,00	4,00	4,00
Sierra Leone	12,00	4,00	-
Singapoer, Republiek	12,00	4,00	4,00
Siries-Arabiëse Republiek	12,75	4,25	-
Sjarja	12,45	4,15	-
Soedan, Demokratiese Republiek van die	12,00	4,00	-

Service to	Basic rate		Personal call fee
	3 min	1 min	
	R	R	R
Sudan, Democratic Republic of the	12,00	4,00	-
Sweden	12,00	4,00	4,00
Switzerland, Confederation of	12,00	4,00	4,00
Syrian Arab Republic	12,75	4,25	-
Tanzania, United Republic of	6,00	2,00	-
Tarif	12,45	4,15	-
Thailand	12,45	4,15	-
Tonga, Kingdom of	12,45	4,15	-
Tortola	12,75	4,25	-
Trinidad and Tobago	12,75	4,25	-
Tristan da Cunha	6,00	2,00	-
Tunisia	12,00	4,00	-
Turkey	12,00	4,00	4,00
Turks and Caicos Islands	12,75	4,25	-
Tuvalu	12,45	4,15	-
Uganda, Republic of	6,00	2,00	-
Umm El Qaiwain	12,45	4,15	-
Union of Socialists Soviet Republics	12,00	4,00	-
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	12,00	4,00	4,00

Diens na	Grondtarief		Persoonlike oproepgeld
	3 min	1 min	
	R	R	R
Spanje	12,00	4,00	4,00
Sri Lanka, Demokratiese Sosialistiese			
Republiek	12,00	4,00	-
Swede	12,00	4,00	4,00
Switserland, Konfederasie van	12,00	4,00	4,00
Tanzanië, Verenigde Republiek	6,00	2,00	-
Tarif	12,45	4,15	-
Thailand	12,45	4,15	-
Tongo, Koninkryk van	12,45	4,15	-
Tortola	12,75	4,25	-
Trinidad en Tobago	12,75	4,25	-
Tristan da Cunha	6,00	2,00	-
Tsjaad, Republiek van die	12,75	4,25	-
Tsjeggo-Slowaakse Sosialistiese			
Republiek	12,00	4,00	-
Tunisië	12,00	4,00	-
Turks- en Caicos-eilande	12,75	4,25	-
Turkye	12,00	4,00	4,00
Tuvalu	12,45	4,15	-
Uganda, Republiek	6,00	2,00	-
Umm El Qaiwain	12,45	4,15	-

Service to	Basic rate		Personal call fee
	3 min	1 min	
	R	R	R
United States of America (excluding Hawaii and Alaska)	12,00	4,00	4,00
Uruguay, Oriental Republic of	12,00	4,00	-
Vanuatu	12,45	4,15	-
Vatican City State	12,00	4,00	4,00
Venezuela, Republic of	12,75	4,25	-
Viet-Nam, Socialist Republic of	12,45	4,15	-
Virgin Islands	12,00	4,00	-
Western Samoa	12,45	4,15	-
Yemen, Arab Republic	12,75	4,25	-
Yugoslavia, Socialist Federal Republic of	12,00	4,00	4,00
Zaire, Republic of	12,00	4,00	-
Zambia, Republic of	4,20	1,40	1,40

Diens na	Grondtarief		Persoonlike oproepgeld
	3 min	1 min	
	R	R	R
Unie van Sosialistiese Sowjet- Republieke	12,00	4,00	-
Uruguay Oriëntale Republiek	12,00	4,00	-
Vanuatu	12,45	4,15	-
Vatikaanstaat	12,00	4,00	4,00
Venezuela, Republiek	12,75	4,25	-
Verenigde Koninkryk van Groot- Brittanje en Noord-Ierland	12,00	4,00	4,00
Verenigde State van Amerika (met uitsondering van Hawaii en Alaska)	12,00	4,00	4,00
Viëtnam, Sosialistiese Republiek	12,45	4,15	-
Virginiese Eilande	12,00	4,00	-
Wes-Samoa	12,45	4,15	-
Ysland	12,00	4,00	4,00
Zaire, Republiek	12,00	4,00	-
Zambië, Republiek	4,20	1,40	1,40

34.2 Direct dialling to:

34.2.1 Overseas countries:

Calls dialled directly from client's telephones are registered at one unit every 1,5 seconds. Each unit costs R0,10.

34.2.2 Malawi:

Calls dialled directly from client's telephones are registered at one unit every 4,5 seconds. Each unit costs R0,10.";

(b) by the substitution for items 35.1 and 35.2 of the following items:

"35.1 Direct dialling:

35.1.1 Unit cost per metering period for metered calls from -

35.1.1.1 client's telephones: R0,10 (a)

35.1.1.2 call offices: R0,10 (a)

35.1.2 Botswana (Republic of), Lesotho (Kingdom of), Swaziland (Kingdom of) and Zimbabwe (Republic of):

34.2 Direkte skakeling na:

34.2.1 Oorsese lande:

Oproepe wat direk van kliënte se telefone geskakel word, word teen een eenheid elke 1,5 sekondes geregistreer. Elke eenheid kos R0,10.

34.2.2 Malawi:

Oproepe wat direk van kliënte se telefone geskakel word, word teen een eenheid elke 4,5 sekondes geregistreer. Elke eenheid kos R0,10.";

(b) deur items 35.1 en 35.2 deur die volgende items te vervang:

"35.1 Direkte skakeling:

35.1.1 Eenheidskoste per telperiode vir getelde oproepe vanaf -

35.1.1.1 kliënte se telefone: R0,10(a)

35.1.1.2 oproepkantore: R0,10(a)

35.1.2 Botswana (Republiek), Lesotho (Koninkryk), Swaziland (Koninkryk) en Zimbabwe (Republiek):

For distances up to and including (km)	Botswana (Republic of), Lesotho (Kingdom of) and Swaziland (Kingdom of)	Zimbabwe (Republic of)
	Metering periods in seconds (b)	Metering periods in seconds (b)
100	18	10
600	10	7
more than 600	7	4,5

(a) One unit is registered at the beginning of each call and thereafter for the duration of the call at the expiry of every metering period including any metering period already in progress when the call is established. In the case of call offices every fourth metering period during the duration of the call is ignored by the system.

(b) No cheaper rate is available.

35.1.3 The Republics of Bophuthatswana, Ciskei, Transkei and Venda:

The charges as for inland calls shall apply (See Part 1, Item 17.0).

Vir afstande tot en met (km)	Botswana (Republiek) Lesotho (Koninkryk) en Swaziland (Koninkryk)	Zimbabwe (Republiek)
	Telperiodes in sekondes (b)	Telperiodes in sekondes (b)
100	18	10
600	10	7
meer as 600	7	4,5

(a) Een eenheid word aan die begin van elke oproep geregistreer en daarna vir die duur van die oproep by verstryking van elke telperiode met inbegrip van 'n telperiode wat reeds aan die gang is wanneer die oproep deurgeskakel word. In die geval van oproepkantore word elke vierde telperiode tydens die gesprekduur deur die stelsel geïgnoreer.

(b) Geen goedkoper tarief is beskikbaar nie.

35.1.3 Die Republieke Bophuthatswana, Ciskei, Transkei en Venda:

Die koste soos vir binnelandse oproepe is van toepassing (Sien Deel 1, item 17.0).

35.2 Operator-controlled calls:

35.2.1 Botswana (Republic of), Lesotho (Kingdom of), Mozambique (People's Republic of), Swaziland (Kingdom of) and Zimbabwe (Republic of):

For distances up to and including (km) (a)	Botswana (Republic of), Lesotho (Kingdom of) and Swaziland (Kingdom of)		Mozambique (People's Republic of) and Zimbabwe (Republic of)	
	From client's telephones (b)	From call offices (b)	From client's telephones (b)	From call offices (b)
	R	R	R	R
100	1,08	1,10	1,92	1,90
600	1,92	1,90	2,64	2,70
more than 600	2,64	2,70	4,14	4,10

(a) Measured from the originating exchange to the point where the trunk route crosses the border between the Republic of South Africa and the other country concerned.

(b) The period is calculated from the time that the caller is informed that the connection has been established. No cheaper rate is available.

35.2 Operateurbeheerde oproepe:

35.2.1 Botswana (Republiek), Lesotho (Koninkryk), Mosambiek (Volksrepubliek), Swaziland (Koninkryk) en Zimbabwe (Republiek):

Vir afstande tot en met (km) (a)	Botswana (Republiek), Lesotho (Koninkryk) en Swaziland (Koninkryk)		Mosambiek (Volksrepubliek) en Zimbabwe (Republiek)	
	Van kliënte se telefone (b)	Van oproepkantore (b)	Van kliënte se telefone (b)	Van oproepkantore (b)
	R	R	R	R
100	1,08	1,10	1,92	1,90
600	1,92	1,90	2,64	2,70
meer as 600	2,64	2,70	4,14	4,10

(a) Gemeet van die ontstaansentrale af tot by die punt waar die hooflynroete die grens tussen die Republiek van Suid-Afrika en die ander betrokke land kruis.

(b) Die periode word bereken vanaf die tyd dat die oproeper verwittig word dat die verbinding bewerkstellig is. Geen goedkoper tarief is beskikbaar nie.

- (c) When the duration of a call exceeds three minutes, the charges for the extra time is calculated pro rata per minute.

35.2.2 The Republics of Bophuthatswana, Ciskei, Transkei and Venda:

The charges as for inland calls shall apply (See Part 1, item 17.0).";

- (c) by the deletion of item 35.3;
- (d) by the substitution in the item mentioned in Column 1 of the table below for the amount or amounts mentioned in Column 2 of the said table of the amount or amounts mentioned in Column 3 of the said table:

<u>Column 1</u>	<u>Column 2</u>	<u>Column 3</u>
Item No.	Existing amount	New amount
35.4.1	0,50	1,00
35.4.3	1,50	1,75
35.4.4	0,50	0,75
36.2	0,84	0,90
	0,28	0,30;

- (e) by the substitution for item 37.0 of the following item:

- (c) Wanneer 'n oproep langer as drie minute duur, word die koste vir die ekstra tyd pro rata per minuut bereken.

35.2.2 Die Republieke Bophuthatswana, Ciskei, Transkei en Venda:

Die koste soos vir binnelandse oproepe is van toepassing (Sien Deel 1, item 17.0).";

- (c) deur item 35.3 te skrap;
- (d) deur in die item in Kolom 1 van die tabel hieronder vermeld, die bedrag of bedrae in Kolom 2 van genoemde tabel vermeld, deur die bedrag of bedrae in Kolom 3 van genoemde tabel vermeld, te vervang:

<u>Kolom 1</u>	<u>Kolom 2</u>	<u>Kolom 3</u>
Item No.	Bestaande bedrag	Nuwe bedrag
35.4.1	0,50	1,00
35.4.3	1,50	1,75
35.4.4	0,50	0,75
36.2	0,84	0,90
	0,28	0,30;

- (e) deur item 37.0 deur die volgende item te vervang:

"37.0 TELEGRAM RATES [EXCLUDING NEIGHBOURING COUNTRIES AND BURUNDI (REPUBLIC OF), MALAWI AND ZAIRE (REPUBLIC OF)]

NB. - The rate for an URGENT TELEGRAM is double that of an ORDINARY TELEGRAM and the rate for a LETTER TELEGRAM (LT) is half that of an ORDINARY TELEGRAM.

A minimum charge as for seven words is levied for an ORDINARY or URGENT TELEGRAM, and as for 22 words for a LETTER TELEGRAM.

Press telegrams - The PRESS RATE is one third of the ORDINARY RATE and the URGENT PRESS RATE is equal to the ORDINARY RATE. The minimum charge for a PRESS TELEGRAM or an URGENT PRESS TELEGRAM is as for 14 words.

A handling fee of R1,15 per telegram is payable on all classes of telegrams (except telegraphic money-orders), including telegrams to the destinations mentioned in items 37.1 and 37.2.

Destination	Ordinary rate per word
	c
Abu Dhabi	42
Adélie Land	30
Afghanistan, Democratic Republic of	36

"37.0 TELEGRAMTARIEWE [UITGESONDERD BUURLANDE EN BURUNDI
(REPUBLIEK), MALAWI EN ZAIRE (REPUBLIEK)]

LW. - Die tarief vir 'n DRINGENDE TELEGRAM is dubbel dié van 'n GEWONE TELEGRAM en die tarief vir 'n BRIEFTELEGRAM (LT) is die helfte van dié vir 'n GEWONE TELEGRAM.

'n Minimum koste soos vir sewe woorde word vir 'n GEWONE of DRINGENDE TELEGRAM gehef, en soos vir 22 woorde vir 'n BRIEFTELEGRAM.

Perstelegramme - Die PERSTARIEF is een derde van die GEWONE TARIEF en die DRINGENDE PERSTARIEF is gelyk aan die GEWONE TARIEF. Die minimum koste vir 'n PERSTELEGRAM of 'n DRINGENDE PERSTELEGRAM is soos vir 14 woorde.

Hanteringsgeld van R1,15 per telegram is op alle klasse telegramme (behalwe telegrafiese poswissels) betaalbaar, asook op telegramme na die bestemmings wat in items 37.1 en 37.2 vermeld word.

Bestemming	Gewone tarief per woord
	c
Abu Dhabi	42
Adélieland	30
Afganistan, Demokratiese Republiek	36

Destination	Ordinary rate per word c
Albania, People's Republic of	30
Algerian Democratic and Popular Republic (Algeria)	30
American Samoa	30
Amsterdam Island	30
Andorra	30
Angola	36
Antigua	30
Argentine Republic	30
Ascension	30
Australia	24
Austria	30
Azores	30
Bahamas, Commonwealth of the	30
Bahrain, State of	42
Bangladesh, People's Republic of	30
Barbados	30
Belgium	30
Belize	30
Benin, People's Republic of	30
Bermuda	30
Bolivia, Republic of	30
Brazil, Federal Republic of	30
British Antarctic Territory	30

Bestemming	Gewone tarief per woord c
Albanië, Volksrepubliek	30
Algerynse Demokratiese en Volksrepubliek (Algerië)	30
Amerikaans-Samoa	30
Amsterdam-eiland	30
Andorra	30
Angola	36
Antigua	30
Argentynse Republiek	30
Ascension	30
Asore	30
Australië	24
Bahamas, Gemenebes van die	30
Bahrein, Staat	42
Bangladesj, Volksrepubliek	30
Barbados	30
België	30
Belize	30
Benin, Volksrepubliek	30
Bermuda	30
Birma, Sosialistiese Republiek van die Unie van	30
Bolivië, Republiek	30
Brasilië, Bondsrepubliek	30
Britse Antarktiese Gebied	30

Destination	Ordinary rate per word c
British Indian Ocean Territory	30
British Virgin Islands	30
Brunei	30
Bulgaria, People's Republic of	30
Burkina Faso	30
Burma, Socialist Republic of the Union of	30
Cameroon, United Republic of	36
Canada	30
Canary Islands	30
Cape Verde, Republic of	36
Caroline Islands	48
Cayman Islands	30
Central African Republic	30
Chad, Republic of the	30
Chatham Islands	30
Chile	30
China People's Republic of	54
China, Republic of (Taiwan)	36
Christmas Island (Indian Ocean)	24
Cocos-Keeling Islands (Indian Ocean)	24
Colombia, Republic of	36
Comoros, Federal and Islamic Republic of the	30
Congo, People's Republic of the	30
Cook Islands	30
Costa Rica	30
Crozet Islands	30

Bestemming	Gewone tarief per woord c
Britse Indiese Oseaan-gebied	30
Britse Virginiese Eilande	30
Brunei	30
Bulgarye, Volksrepubliek	30
Burkina Faso	30
Caroline-eilande	48
Chatham eilande	30
Chili	30
China, Republiek (Taiwan)	36
China, Volksrepubliek	54
Christmas-eiland (Indiese Oseaan)	24
Ciprus, Republiek	30
Cocos-Keeling-eilande (Indiese Oseaan)	24
Colombia, Republiek	36
Comore, Federale en Islamitiese Republiek van die	30
Cook-eilande	30
Costa Rica	30
Crozet-eilande	30
Denemarke	30
Djiboeti, Republiek	36
Doebai	42
Dominica	30
Dominikaanse Republiek	36
Duitsland, Bondsrepubliek	30

Destination	Ordinary rate per word c
Cuba	30
Cyprus, Republic of	30
Czechoslovak Socialist Republic	30
Denmark	30
Djibouti, Republic of	36
Dominica	30
Dominican Republic	36
Dubai	42
Ecuador	30
Egypt, Arab Republic of	30
El Salvador, Republic of	30
Equatorial Guinea, Republic of	36
Ethiopia	30
Falkland Islands	30
Faroe Islands	30
Fiji	30
Finland	30
France	30
French Polynesia	36
Fujairah	42
Gabon Republic	30
Gambia, Republic of the	30
German Democratic Republic	30
Germany, Federal Republic of	30
Ghana	30
Gibraltar	30

Bestemming	Gewone tarief per woord c
Duitsland, Demokratiese Republiek	30
Ecuador	30
Egipte, Arabiese Republiek	30
Ekwatoriaal-Guinee, Republiek	36
El Salvador, Republiek	30
Ethiopië	30
Falkland-eilande	30
Färöer-eilande	30
Fidji	30
Filippyne, Republiek van die	30
Finland	30
Frankryk	30
Frans-Polinesië	36
Fujairah	42
Gaboen, Republiek	30
Gambië, Republiek van die	30
Ghana	30
Gibraltar	30
Grenada	30
Griekeland (met inbegrip van Dodekanesoseilande)	30
Groenland	30
Guadeloupe, Franse Departement van	36
Guatemala	30
Guiana, Franse Departement van	36
Guinee, Republiek	30

Destination	Ordinary rate per word c
Greece (including Dodecanese Islands)	30
Greenland	30
Grenada	30
Guadeloupe, France Department of	36
Guatemala	30
Guiana, France Department of	36
Guinea, Republic of	30
Guinea-Bissau, Republic of	36
Guyana	30
Haiti, Republic of	30
Heard and McDonald Islands	24
Honduras, Republic of	36
Hongkong	30
Hungarian People's Republic	30
Iceland	36
India, Republic of	30
Indonesia, Republic of	30
Iran, Islamic Republic of	30
Iraq, Republic of	36
Ireland	30
Israel, State of	24
Italy	30
Ivory Coast, Republic of the	30
Jamaica	30
Japan	36

Bestemming	Gewone tarief per woord c
Guinee-Bissau, Republiek	36
Guyana	30
Haiti, Republiek	30
Heard- en McDonald-eilande	24
Honduras, Republiek	36
Hongaarse Volksrepubliek	30
Hongkong	30
Ierland	30
Indië, Republiek	30
Indonesië, Republiek	30
Irak, Republiek	36
Iran, Islamitiese Republiek	30
Israel, Staat	24
Italië	30
Ivoorkus, Republiek van die	30
Jamaika	30
Japan	36
Jemen, Demokratiese Volksrepubliek (met uitsondering van Hadramaut)	30
Hadramaut	54
Jemenities-Arabiese Republiek	42
Joegoe-Slawië, Sosialistiese Bondsrepubliek	30
Jordanië, Hasemitiese Koninkryk van	30
Kaaimanseilande	30
Kaap Verde, Republiek	36
Kameroen, Verenigde Republiek	36

Destination	Ordinary rate per word c
Jordan, Hashemite Kingdom of	30
Kampuchea, Democratic	36
Kenya, Republic of	21
Kerguelen Islands	30
Kermadec Islands	30
Kiribati, Republic of	30
Korea, Democratic People's Republic of	60
Korea, Republic of	36
Kuwait, State of	42
Laos (Lao People's Democratic Republic)	42
Lebanon	30
Liberia, Republic of	30
Libyan Socialist Arab Jamahiriya	30
Liechtenstein, Principality of	30
Luxembourg	30
Macao	36
Macquarie Islands	30
Madagascar, Democratic Republic of	24
Madeira	30
Malaysia	30
Maldives, Republic of	30
Mali, Republic of	30
Malta, Republic of	30
Mariana Islands (excluding Guam)	42
Guam	30
Marshall Islands	42
Martinique, French Department of	30

Bestemming	Gewone tarief per woord c
Kampuchea, Demokraties	36
Kanada	30
Kanariese Eilande	30
Katar, Staat	48
Kenia, Republiek	21
Kerguelen-eilande	30
Kermadec-eilande	30
Kiribati, Republiek	30
Koeweit, Staat	42
Kongo, Volksrepubliek van die	30
Korea, Demokratiese Volksrepubliek	60
Korea, Republiek	36
Kuba	30r
Laos (Lao, Demokratiese Volksrepubliek)	42
Libanon	30
Liberië, Republiek	30
Libies-Arabiese Jamahirija, Sosialistiese	30
Liechtenstein, Prinsdom van	30
Luxemburg	30
Macao	36
Macquarie-eilande	30
Madagaskar, Demokratiese Republiek	24
Madeira	30
Maledive, Republiek	30
Maleisië	30
Mali, Republiek	30

Destination	Ordinary rate per word c
Mauritania, Islamic Republic of	36
Mauritius	30
Mexico	30
Midway Islands	30
Monaco	30
Mongolian People's Republic	66
Montserrat	30
Morocco, Kingdom of	30
Nauru, Republic of	30
Nepal	30
Netherlands, Kingdom of	30
Netherlands Antilles	30
New Caledonia and Dependencies	36
New Zealand	30
Nicaragua	30
Niger, Republic of the	30
Nigeria, Federal Republic of	30
Norfolk Island	30
Norway	30
Oman, Sultanate of	48
Pakistan	30
Panama, Republic of	30
Papua-New Guinea	24
Paraguay, Republic of	36
Peru	30
Philippines, Republic of	30

Bestemming	Gewone tarief per woord c
Malta, Republiek	30
Mariana-eilande (met uitsondering van Guam)	42
Guam	30
Marokko, Koninkryk van	30
Marshall-eilande	42
Martinique, Franse Departement van	36
Mauritanië, Islamitiese Republiek	36
Mauritius	30
Mexiko	30
Midway-eilande	30
Monaco	30
Mongoolse Volksrepubliek	66
Montserrat	30
Nauru, Republiek	30
Nederlande, Koninkryk van die	30
Nederlandse Antille	30
Nepal	30
Nicaragua	30
Nieu-Caledonië en Onderhorige Gebiede	36
Nieu-Seeland	30
Niger, Republiek van die	30
Nigerië, Bondsrepubliek	30
Noorweë	30
Norfolk-eiland	30
Oman, Sultanaat	48
Oostenryk	30

Destination	Ordinary rate per word c
Pitcairn Island	30
Poland, People's Republic of	30
Portugal	30
Puerto Rico	30
Qatar, State of	48
Ras Al-Khaimah	42
Réunion, French Department of	30
Rotuma Island	30
Roumania, Socialist Republic of	30
Rwanda, Republic of	30
St Christopher-Nevis-Anguilla	30
St Helena	30
St Lucia	30
St Paul Island	30
St Pierre and Miquelon	30
St Vincent	30
San Marino	30
Sao Tome and Principe, Democratic Republic of	36
Saudi Arabia, Kingdom of	42
Senegal, Republic of the	30
Seychelles	30
Sharjah (including Khor Fakkan)	42
Sierra Leone	30
Singapore, Republic of	30

Bestemming	Gewone tarief per woord c
Pakistan	30
Panama, Republiek	30
Papoea-Nieu-Guinee	24
Paraguay, Republiek	36
Peru	30
Pitcairn-eiland	30
Pole, Volksrepubliek	30
Portugal	30
Puerto Rico	30
Ras Al-Khaimah	42
Réunion, Franse Departement van	30
Roemenië, Sosialistiese Republiek	30
Rotuma-eiland	30
Rwanda, Republiek	30
St Christopher-Nevis-Anguilla	30
St Helena	30
St Lucia	30
St Paul-eiland	30
St Pierre en Miquelon	30
St Vincent	30
Salomon-eilande	30
San Marino	30
Saoedi-Arabië, Koninkryk van	42
Sao Tome en Principe, Demokratiese Republiek	36
Senegal, Republiek van die	30

Destination	Ordinary rate per word c
Solomon Island	30
Somali, Democratic Republic	30
Spain	30
Spanish Sahara	30
Sri Lanka, Democratic Socialist Republic of	30
Sudan, Democratic Republic of the	30
Suriname, Republic of	36
Sweden	30
Switzerland, Confederation of	30
Syrian Arab Republic	30
Tanzania, United Republic of	21
Thailand	30
Timor	36
Togolese Republic	30
Tonga, Kingdom of	30
Trinidad and Tobago	30
Tristan da Cunha	15
Tunisia	30
Turkey	30
Turks and Caicos Islands	30
Tuvalu	30
Uganda, Republic of	21
Umm El Qaiwain	42

Bestemming	Gewone tarief per woord c
Sentraal-Afrikaanse Republiek	30
Seychelle	30
Sierra Leone	30
Singapoer, Republiek	30
Siries-Arabiese Republiek	30
Sjarja (met inbegrip van Khor Fakkan)	42
Soedan, Demokratiese Repbuliek van die	30
Somalië, Demokratiese Republiek	30
Spaanse Sahara	30
Spanje	30
Sri Lanka, Demokratiese Sosialistiese Republiek	30
Suriname, Republiek	36
Swede	30
Switserland, Konfederasie van	30
Tanzanië, Verenigde Republiek	21
Thailand	30
Timor	36
Togolese Republiek	30
Tongo, Koninkryk van	30
Trinidad en Tobago	30
Tristan da Cunha	15
Tsjaad, Republiek van die	30
Tsjeggo-Slowaakse Sosialistiese Republiek	30
Tunisië	30
Turks- en Caicos-eilande	30

Destination	Ordinary rate per word c
Union of Soviet Socialist Republics	
(excluding Sakhalin Island)	36
Sakhalin Island	66
United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland	30
United States of America (including Alaska and Hawaii)	24
Uruguay, Oriental Republic of	30
Vanuatu, Independent Republic of	30
Vatican City State	30
Venezuela, Republic of	30
Viet-Nam, Socialist Republic of	48
Virgin Islands (USA)	30
Wake Island	30
Wallis and Futuna	36
Western Samoa	30
Yemen Arab Republic	42
Yemen, People's Democratic Republic of (excluding Hadhramaut)	30
Hadhramaut	54
Yugoslavia, Socialist Federal Republic of	30
Zambia, Republic of	21";

Bestemming	Gewone tarief per woord c
Turkye	30
Tuvalu	30
Uganda, Republiek	21
Umm El Qaiwain	42
Unie van Sosialistiese Sowjet-Republieke	
(met uitsondering van Sakhalin-eiland)	36
Sakhalin-eiland	66
Uruguay, Oriëntale Republiek	30
Vanuatu, Onafhanklike Republiek	30
Vatikaanstaat	30
Venezuela, Republiek	30
Verenigde Koninkryk van Groot-Brittanje en	
Noord-Ierland	30
Verenigde State van Amerika (met inbegrip	
van Alaska en Hawaii)	24
Viëtnam, Sosialistiese Republiek	48
Virginiese Eilande (VSA)	30
Wake-eiland	30
Wallis en Futuna	36
Wes-Samoa	30
Ysland	36
Zambië, Republiek	21";

(f) by the substitution for item 37.1 of the following item:

"37.1 Telegram rates to neighbouring countries as well as
Burundi (Republic of), Malawi and Zaire (Republic of):

No.	Destination	Service	Charge
37.1.1	Botswana (Republic of), Lesotho (Kingdom of), Malawi, Mozambique (People's Republic of), Swaziland (Kingdom of) and Zimbabwe	Public telegrams:	
		Ordinary telegrams	96c for the first 12 words or fewer, and 8c for each addi- tional word
		Urgent telegrams	R1,92 for the first 12 words or fewer, and 16c for each addi- tional word
		Press telegrams:	
		Ordinary press telegrams	96c for the first 36 words or fewer, and 8c for each addi- tional 3 words

(f) deur item 37.1 deur die volgende item te vervang:

"37.1 Telegramtariewe na Buurlande asook Burundi (Republiek),
Malawi en Zaire (Republiek):

No.	Bestemming	Diens	Koste
37.1.1.	Botswana (Republiek), Lesotho (Koninkryk), Malawi, Mosambiek (Volksrepubliek), Swaziland (Koninkryk) en Zimbabwe	Publieke tele- gramme:	96c vir die eerste 12 woorde of minder, en 8c vir elke ekstra woord
		Dringende telegramme	R1,92 vir die eerste 12 woorde of minder, en 16c vir elke ekstra woord
		Perstelegramme: Gewone perstele- gramme	96c vir die eerste 36 woorde of minder, en 8c vir elke 3 ekstra woorde

No.	Destination	Service	Charge
		Urgent press telegrams	96c for the first 12 words or fewer, and 8c for each additional word
37.1.2	Burundi (Republic of)	Public telegrams:	
		Ordinary tele- grams	R3,00 for the first 6 words or fewer, and 50c for each additional word
		Urgent telegrams	R6,00 for the first 6 words or fewer, and R1,00 for each additio- nal word

No.	Bestemming	Diens	Koste
		Dringende pers- telegramme	96c vir die eerste 12 woorde of minder, en 8c vir elke ekstra woord
37.1.2	Burundi (Republiek)	Publieke tele- gramme:	
		Gewone tele- gramme	R3,00 vir die eerste 6 woorde of minder, en 50c vir elke ekstra woord
		Dringende telegramme	R6,00 vir die eerste 6 woorde of minder, en R1,00 vir elke ekstra woord

No.	Destination	Service	Charge
		Press telegrams:	
		Ordinary press telegrams	R3,00 for the first 48 words or fewer, and 50c for each additional 8 words
		Urgent press telegrams	R3,00 for the first 6 words or fewer, and 50c for each additional word
37.1.3	Republics of Bophuthatswana, Ciskei, Transkei and Venda	Public telegrams and press telegrams	The charge as for inland telegrams applies (see Part 2, item 18.0)

No.	Bestemming	Diens	Koste
		Perstelegramme:	
		Gewone perstele- gramme	R3,00 vir die eerste 48 woorde of minder, en 50c vir elke 8 ekstra woorde
		Dringende pers- telegramme	R3,00 vir die eerste 6 woorde of minder, en 50c vir elke ekstra woord
37.1.3	Die Republieke Bophuthatswana, Ciskei, Transkei en Venda	Publieke tele- gramme en pers- telegramme	Die koste soos vir binne- landse tele- gramme is van toepassing (sien Deel 2, item 18.0)

No.	Destination	Service	Charge
37.1.4	Zaire (Republic of)	Public telegrams:	
		Ordinary telegrams	R1,08 for the first 6 words or fewer, and 18c for each additional word
		Urgent telegrams	R2,16 for the first 6 words or fewer, and 36c for each additional word
		Press telegrams:	
		Ordinary press telegrams	R1,08 for the first 48 words or fewer, and 18c for each additional 8 words

No.	Bestemming	Diens	Koste
37.1.4	Zaire (Republiek)	Publieke tele- gramme:	
		Gewone tele- gramme	R1,08 vir die eerste 6 woorde of minder, en 18c vir elke ekstra woord
		Dringende telegramme	R2,16 vir die eerste 6 woorde of minder, en 36c vir elke ekstra woord
		Perstelegramme:	
		Gewone pers- telegramme	R1,08 vir die eerste 48 woorde of minder, en 18c vir elke 8 ekstra woorde

No.	Destination	Service	Charge
		Urgent press telegrams	R1,08 for the first 6 words or fewer, and 18c for each additional word

- (g) by the substitution in item 38.1 in the third column under the heading "Report fee" for the amounts "50c", "60c" and "70c", wherever it occurs, of the word "Nil";
- (h) by the substitution in item 38.1.1 for the amount "8c", wherever it occurs, of the amount "10c";
- (i) by the substitution in item 39.1 for the amount "R6" of the amount "R7";
- (j) by the substitution in item 39.1.1 for the amount "R6", wherever it occurs, of the amount "R7";
- (k) by the substitution in item 39.1.2 for the amount "R6", wherever it occurs, of the amount "R7"; and
- (l) by the substitution in item 41.0 for the amount "R2,00" of the amount "R2,50".

No.	Bestemming	Diens	Koste
		Dringende pers- telegramme	R1,08 vir die eerste 6 woorde of minder, en 18c vir elke ekstra woord

- (g) deur in item 38.1 in die derde kolom onder die opskrif "verslaggeld" die bedrae "50c", "60c" en "70c", oral waar dit voorkom, deur die woord "Nul" te vervang;
- (h) deur in item 38.1.1 die bedrag "8c", oral waar dit voorkom, deur die bedrag "10c" te vervang;
- (i) deur in item 39.1 die bedrag "R6" deur die bedrag "R7" te vervang;
- (j) deur in item 39.1.1 die bedrag "R6", oral waar dit voorkom, deur die bedrag "R7" te vervang;
- (k) deur in item 39.1.2 die bedrag "R6", oral waar dit voorkom, deur die bedrag "R7" te vervang; en
- (l) deur in item 41.0 die bedrag "R2,00" deur die bedrag "R2,50" te vervang.